

## РУС

Беспроводные наушники Bluetooth TWS

Руководство по использованию

Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с инструкциями при использовании этого продукта

Технические характеристики и особенности

Версия Bluetooth: V5.3

Протокол Bluetooth: A2DP, AVRCP, гарнитура, громкая связь

Диапазон частот: 2400.0-2483.5МГц

Рабочий диапазон: 10 метров

Время зарядки: около 2 часов

### Спецификация:

Состояние	Эксплуатация	Светодиодный индикатор
-----------	--------------	------------------------

Включить	Продолжать нажатие кнопки возврата в исходное положение	2 сек
----------	---------------------------------------------------------	-------

Включить	Продолжать нажатие кнопки возврата в исходное положение	4 сек
----------	---------------------------------------------------------	-------

Состояние	Голосовое напоминание	Примечания
-----------	-----------------------	------------

Включить	Мигание зеленого света	Голосовая подсказка
----------	------------------------	---------------------

Включить	Мигание зеленого света	Голосовая подсказка
----------	------------------------	---------------------

Сопряжения TWS Наушники мигают попеременно

бело-зеленым светом

Основной наушник мигает попеременно бело-зеленым

светом, индикаторный свет вспомогательного наушника

при извлечении из зарядного кейса (основной наушник

попеременно мигает бело-зеленым светом, индикатор

вспомогательного наушника выключен) Откройте

мобильный телефон и выполните поиск, затем кликните Ок.

Вы услышите голосовую подсказку "подключено".

Парный TWS	Голосовой сигнал
Входящий вызов	Напоминание номера телефона
Ответ на вызов: короткое нажатие кнопки возврата в исходное положение	
Завершение вызова: кнопки возврата в исходное положение	
Отказ от вызова: нажмите кнопку возврата в исходное положение и удерживайте ее 2 секунды	
Голосовое управление: длительное нажатие кнопки возврата в исходное положение	
Совместимость с мобильными устройствами	
Воспроизведение музыки: нажатие кнопки возврата в исходное положение	
Музыкальная пауза: нажатие кнопки возврата в исходное положение	
Музыкальный трек: Двойное нажатие на наушники R для перехода к следующей песне	
Двойной щелчок на наушниках L для предыдущей песни	
Регулировка громкости: три щелчка R для увеличения громкости, три щелчка L для уменьшения громкости	
Максимальная громкость подсказки голоса	

### **Устранение неполадок**

Если вам не удастся соединить гарнитуру с мобильным телефоном, попробуйте выполнить следующие действия: Убедитесь, что гарнитура включена и полностью заряжена. Убедитесь, что гарнитура сопряжена с мобильным телефоном.

Убедитесь, что Bluetooth вашего мобильного телефона активирован.

Если все вышеперечисленные действия не помогли решить проблему, зарядите гарнитуру или перезагрузите мобильный телефон.

Если все вышеперечисленные действия не помогли решить проблему, зарядите гарнитуру или перезагрузите мобильный телефон. Отрегулируйте громкость устройства Bluetooth.

Пожалуйста, сделайте следующее: Поверните вверх/вниз, громкость мобильного телефона и наушников должна работать +/- независимо.

## **Обслуживание и ремонт**

Выключайте гарнитуру перед тем, как положить ее в карман или сумку, если ФМС случайно активирована, ваш мобильный телефон может совершить незапланированный вызов.

Не подвергайте гарнитуру воздействию жидкости, влаги или влажности, поскольку она не является водонепроницаемой.

Не используйте абразивные чистящие растворители для чистки гарнитуры.

Не подвергайте гарнитуру воздействию экстремальных температурных условий, оптимальный температурный диапазон хранения составляет

от - 10 до +60С, иначе срок службы гарнитуры сократится.

Не утилизируйте гарнитуру в огне, так как это может привести к взрыву.

Не подносите к гарнитуру острые предметы, так как это может привести к царапинам и повреждениям.

Не подключайте к гарнитуру какие-либо предметы, которые могут привести к повреждению внутренних компонентов.

Не пытайтесь разобрать гарнитуру.

Если вы не используете гарнитуру в течение длительного времени, поместите ее в сухое место. .

Если гарнитура не используется более 1 месяца, своевременно заряжайте ее, что обеспечит стабильность батареи и работоспособность.

Держитесь подальше от сильных перепадов температуры и пыльных мест.

Пожалуйста, не используйте адаптер более 5 В 1 А при замене гарнитуры.

Не используйте быстрое зарядное устройство в случае повреждения батареи гарнитуры.

## КАЗ

Сымсыз Bluetooth TVS құлақпаптары

Пайдалану жөніндегі нұсқаулық

Осы өнімді пайдалану кезінде нұсқаулықтарды мұқият оқып шығыңыз

Техникалық сипаттамалары мен ерекшеліктері

Bluetooth: V5. 3 нұсқасы

Bluetooth хаттамасы: A2DP, AVRCP, гарнитура, дыбысы қатты байланыс

Жиілік диапазоны: 2400.0-2483.5 МГц

Жұмыс диапазоны: 10 метр

Зарядтау уақыты: шамамен 2 сағат

### Сипаттізімі

Спецификация:

**Күйі**    **Пайдалану**    **Жарықдиодты индикатор**

Қосу.    Бастапқы күйіне қайтару батырмасын 2 сек. басыңыз.

Қосу.    Бастапқы күйіне қайтару батырмасын 4 сек. басыңыз.

**Күйі**    **Дауыстық еске салғыш**    **Ескертпелер**

Қосу.    Жасыл шам жыпылықтайды.    Дауыстық көмекші.

Қосу.    Жасыл шам жыпылықтайды.    Дауыстық көмекші.

### TWS жұптары

Құлақпаптар ақ және жасыл шамдармен кезектесіп

жыпылықтайды.

Негізгі құлақпап ақ-жасыл шаммен кезектесіп жыпылықтайды,

зарядтау кейсынан шығарылған кезде көмекші құлақпаптың

индикатор шамы (негізгі құлақпап ақ-жасыл шаммен кезектесіп

жыпылықтайды, көмекші құлақпаптың индикаторы өшірулі).

Ұялы телефонды ашып, іздеңіз, содан кейін Ок басыңыз. Сіз

"қосылды" дауыстық шақыруды естисіз.

## Жұптық TWS

Дауыстық сигнал

Кіріс қоңырау телефон нөмірін еске салу

Қоңырауға жауап: бастапқы күйге оралу батырмасын қысқа басыңыз.

Қоңырауды аяқтау: бастапқы күйге қайтару батырмалары.

Қоңыраудан бас тарту: бастапқы күйге қайтару батырмасын басып, оны 2 секунд басып тұрыңыз

Дауыстық басқару: бастапқы күйге оралу батырмасын ұзақ басыңыз.

Мобильді құрылғылармен үйлесімділік.

Музыканы ойнату: бастапқы күйге оралу батырмасын басыңыз.

Музыкалық кідірту: бастапқы күйге оралу батырмасын басыңыз.

Музыкалық трек: келесі әнге өту үшін R құлақпаптарын екі рет түртіңіз.

Алдыңғы ән үшін L құлақпаптарын екі рет түртіңіз.

Дыбыс деңгейін реттеу: дыбыс деңгейін жоғарылату үшін R үш рет басу, дыбыс деңгейін төмендету үшін L үш рет басу.

Дауыстық кеңестің максималды дыбысы.

Ақаулықтарды жою.

Егер сіз гарнитураны ұялы телефонмен жұптастыра алмасаңыз, келесі әрекеттерді орындап көріңіз:

Гарнитураның қосулы және толық зарядталғанына көз жеткізіңіз.

Гарнитураның ұялы телефонмен жұптастырылғанына көз жеткізіңіз.

Ұялы телефонның Bluetooth қосулы екеніне көз жеткізіңіз.

Егер жоғарыда аталған барлық әрекеттер мәселені шешпесе, гарнитураны зарядтаңыз немесе ұялы телефонды қайта қосыңыз.

Егер жоғарыда аталған барлық әрекеттер мәселені шешпесе, гарнитураны зарядтаңыз немесе ұялы телефонды қайта қосыңыз.

Bluetooth құрылғысының дыбыс деңгейін реттеңіз.

Келесі әрекеттерді орындаңыз: жоғары/төмен бұрылыңыз,

ұялы телефон мен құлақпаптың дыбыс деңгейі + / - тәуелсіз жұмыс істеуі керек.

## **Техникалық қызмет көрсету және жөндеу**

Егер FMS кездейсоқ іске қосылса, гарнитураны қалтаға немесе сөмкеге салмас бұрын оны өшіріңіз, ұялы телефоныңыз жоспарланбаған қоңырау шалуы мүмкін. Гарнитураны сұйықтыққа, ылғалға немесе ылғалдылыққа ұшыратпаңыз, себебі ол су өткізеді.

Гарнитураны тазалау үшін абразивті тазартқыш еріткіштерді қолданбаңыз.

Гарнитураны температураның шектен тыс жағдайларына ұшыратпаңыз, сақтаудың оңтайлы температура диапазоны - 10-нан +60С-ге дейін, әйтпесе гарнитураның қызмет ету мерзімі қысқарады.

Гарнитураны отқа тастамаңыз, себебі бұл жарылысқа әкелуі мүмкін.

Гарнитураға өткір заттарды әкелмеңіз, себебі бұл сызаттар мен зақымдарға әкелуі мүмкін.

Гарнитураға ішкі компоненттерге зақым келтіруі мүмкін заттарды қоспаңыз.

Гарнитураны бөлшектеуге тырыспаңыз.

Егер сіз гарнитураны ұзақ уақыт пайдаланбасаңыз, оны құрғақ жерге қойыңыз.

Егер гарнитура 1 айдан артық пайдаланылмаса, оны уақытында зарядтаңыз, бұл батареяның тұрақтылығы мен өнімділігін қамтамасыз етеді.

Температураның қатты өзгеруінен және шаңды жерлерден аулақ болыңыз.

Гарнитураны ауыстырған кезде 5-тен 1 А артық бейімдегішті і пайдаланбаңыз.

Гарнитураның батареясы зақымдалған жағдайда тез зарядтағышты пайдаланбаңыз.